

**Zeitschrift:** ASMZ : Sicherheit Schweiz : Allgemeine schweizerische Militärzeitschrift

**Herausgeber:** Schweizerische Offiziersgesellschaft

**Band:** 169 (2003)

**Heft:** 12

## Inhaltsverzeichnis

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 14.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



**Verwaltungskommission ASMZ**

Oberst i Gst Peter Fischer

**Chefredaktor**

Divisionär a D Louis Geiger (G.)

**Adresse der Redaktion**

Redaktionssekretariat ASMZ  
c/o Huber & Co. AG  
Claudia Josef, Postfach  
8501 Frauenfeld, Tel. 052 723 5622  
Fax 052 721 5404  
E-Mail redaktion@asmz.ch

**Stellvertreter des Chefredaktors**

1. Prof. Dr. Albert A. Stahel (A. St.)  
2. Dr. phil. Dieter Kläy (dk)

**Redaktion**

Dr. Jürg Stüssi-Lauterburg (Si)  
Brigadier zD Rudolf Läubli, Luftwaffe (Lä)  
Oberst i Gst Hans-Ulrich Bigler (Bi)  
Oberst Bruno Frey (Fy)  
Oberst i Gst Michael Arnold, AAL/HKA (AM)  
Major Gabriele Felice Rettore (Re)  
Major Markus Schuler (M. S.)  
Major Werner Zeller (wz)  
KKdt a D Josef Feldmann, Pro/Contra (Fe)  
lic. phil. Armando Geller (ag)  
Oblt Philipp Tobler, Internet  
Hanspeter Egger, Internet-News  
Fritz Brand, Bildredaktor



Member of the European  
Military Press Association  
(EMPA)

ISSN 0002-5925

**Verlagsleitung** Max Hebeisen

**Inserateleitung** Werner Straub

**Herstellerin** Doris Traber

**Bezugspreise** inkl. 2,4% Mehrwertsteuer

*Jahresabonnement:*

Kollektivabonnement SOG Fr. 20.–

*Einzelabonnement:*

In- und Ausland Fr. 77.– / Fr. 97.–

*Einzelnummer:*

In- und Ausland Fr. 8.– / Fr. 12.–

**Druck, Verlag, Inserate, Abonnements**

Huber & Co. AG, 8501 Frauenfeld  
Telefon 052 723 5511, PC 85–10–0

**Erscheinungsweise** 11-mal pro Jahr

**Auflage** 25 000

**Nachdruck** nur mit Bewilligung  
der Redaktion und Quellenangabe.

**Bei Adressänderungen und Doppel-**  
**zustellung bitte Abonentennummer**  
**(siehe Adressetikette) angeben.**

**Internet:** <http://www.asmz.ch>

Die nächsten gelben Seiten  
erscheinen in der Ausgabe Nr. 2/2004

**Gedanken zur Zukunft**

«Wir wollen in der ASMZ den unabhängigen, sicherheitspolitischen Dialog und die kontradiktorische Auseinandersetzung pflegen – ohne Polemik und Kopfjägerei.»

Peter Fischer

**Editorial**

Die Schweiz ist Depositarstaat der Genfer Konventionen. Sie hat wesentliche Beiträge zu diesem internationalen Regelwerk geleistet.

Louis Geiger

**Wohin steuert das Kriegsvölkerrecht?**

Das Völkerrecht allgemein und das Kriegsvölkerrecht im Speziellen sind heute mehr denn je auf dem Prüfstand.

Peter Hostettler, Benjamin Brägger und  
Pascal Zen-Ruffinen

**Entspricht der Einsatz von  
Kanistergeschossen den Regeln  
des Kriegsvölkerrechts?**

Das Kriegsvölkerrecht verlangt, dass Kollateralschäden verhältnismässig bleiben müssen. Dies kann aber nicht nach einer Formel berechnet werden, sondern wird subjektiv beurteilt.

Roman Hunger und Andrea Krejza

**Auftragstaktik**

Entwicklung und Bedeutung eines Führungsverständnisses.

Michael Arnold

**Die Seite des SOG-Zentralvorstandes**

**Die ASMZ im Gespräch mit dem  
VR-Präsidenten des Mystery Parkes**

Der neuartige Erlebnispark in Interlaken ist eine echte Erfolgsgeschichte, denn die Besucherzahlen liegen deutlich über den Erwartungen.

Oskar Schärz

**ALLIED ACTION 03**

An dieser in Istanbul durchgeföhrten Übung nahmen insgesamt 2500 Militärs Personen teil, darunter eine Schweizer Abordnung unter Führung von Brigadier Andreas Böhlsterli.

Peter Forster

**38 Jahre Mirage-Aufklärer in der  
Schweiz**

Der Adler hat ausgedient. Eine lange Zeit mit vielen Erlebnissen, Emotionen, Höhen und Tiefen geht zu Ende.

Hanspeter Ruckli

**BIBLIOTHEK**

**Truppenübung «BOLERO»**

Eine Übung mit visionärem Charakter für die Armee XXI?

Stephan Häberle

**Postulate zur künftigen  
Rüstungspolitik**

Die Armee XXI muss auch den Technologiesprung schaffen. Gewaltige Investitionen sind dazu notwendig.

Daniel Heller

**Führungsinformationssysteme**

Eine grosse Herausforderung für die Schweizer Armee und die schweizerische Wirtschaft.

Felix Akeret

**SWISSINT**

Schweizer Kompetenz in internationalen Friedenseinsätzen.

Christoph Brun

**Mission-«Magic»-Einsatz  
bei der Swisscoy 8**

Die Weihnachtsgeschichte der ASMZ.

Karsten Dyba

**Europa und die USA:**

**zwei Kontinente – auch zwei Welten?**

Bericht des 2. Global Strategic Review des IISS vom 12. bis 14. September 2003.

Rudolf Läubli

**Forum und Dialog**

**Berufsoffizier: Eine interessante  
Ausbildung**

Beat Mattle

**Bericht aus dem Bundeshaus**

34

**Internationale Nachrichten**

37

**Zurück bleibt die Erinnerung**

41

**Bücher**

44

**Umschlagbild**

Nach dem grossartigen Sieg gegen die NATO-Aufklärer-Elite diesen Sommer findet nun am 17. Dezember der letzte Flug einer Schweizer Mirage III RS statt. Primär aus Kostengründen wird das Aufklärungsflugzeug per Ende 2003 ausser Dienst gestellt. Foto: Schweizer Luftwaffe